

# DOMINIQUE NEUMAN

AVOCAT

1 RUE DE CASTELNAU EST, BUREAU 101

MONTRÉAL (QC) H2R 1P1

TÉL. 514 903 7627

COURRIEL energie @mlink.net

MEMBRE DU BARREAU DU QUÉBEC

Montréal, le 18 mars 2026 (vr le 2 avril 2026)

M<sup>e</sup> Carolina Rinfret, Secrétaire de la Régie  
Régie de l'énergie  
500, boulevard René-Lévesque Ouest  
5<sup>e</sup> étage, bureau 5.100, CP 43  
Montréal (Québec) H2Z 1W7

Re: Dossier RDÉ R-4333-2026.

Hydro-Québec (Distribution) – Tarifs pour centres de données (CD) et usage cryptomonétaire (CB).

**Demande de la Corporation de développement Waswanipi (CDW) / Waswanipi Development Corporation (WDC) pour extension du délai de dépôt d'une demande d'intervention.**

---

Chère Consœur,

La Corporation de développement Waswanipi (CDW) / Waswanipi Development Corporation (WDC), une corporation qui est propriété à 100 % de la Première Nation crie de Waswanipi, prie respectueusement la Régie de l'énergie de lui accorder une extension de délai d'ici **le vendredi 20 mars 2026 à 16h00** pour le dépôt éventuel d'une demande d'intervention au présent dossier.

Tel qu'expliqué par Monsieur Marcel Happyjack, président de la Corporation, dans sa lettre ci-jointe (*et tel qu'il sera davantage développé dans la liste de sujets et dans la preuve éventuelle à venir*), il existe un intérêt manifeste de la part de la CDW quant à l'objet de ce dossier. En effet, la CDW opère déjà un mini-centre de données décentralisé (« Edge ») avec récupération de chaleur pour usage local. La Corporation est actuellement en discussion avec des partenaires publics et privés afin d'agrandir ce centre. Un tel centre décentralisé de données étendu fournira des services informatiques non seulement pour la Première Nation de Waswanipi, mais également pour la gestion (*administrative et de la production*) d'entreprises minières, incluant la gestion des risques environnementaux de déversements dans l'eau et les sols (*déversements qui affecteraient sérieusement la Communauté et ses territoires, de même que les Communautés voisines et leurs territoires*). Un tel centre décentralisé de données étendu agirait, pour ces entreprises minières, en redondance des services déjà offerts (*et qui continueront d'être offerts en parallèle*) par des méga-centres de données centralisés, localisés dans des grandes villes telles Montréal. Le centre décentralisé de données étendu de Waswanipi accroîtrait aussi la récupération de chaleur pour ainsi alimenter une serre dans la Communauté (*ce qui sera très souhaitable pour fournir à la communauté des aliments frais à faible coût, une préoccupation importante*).

Monsieur Happyjack indique que la Communauté est très préoccupée du fait que la hausse proposée par Hydro-Québec du tarif offert aux centres de données risquerait de compromettre le projet de Waswanipi. Monsieur Happyjack soumet que des centres de données plus petits, décentralisés (*agissant en redondance aux méga-centres de données centralisés, récupérant*

*la chaleur pour usage local et fournissant une sécurité environnementale, des emplois locaux et d'autres bénéfices économiques, avec forte acceptation sociale)* devraient être encouragés et bénéficier de tarifs moindres que ceux des méga-centres de données. Il ajoute que de tels mini-centres décentralisés devraient être vus, par la Régie de l'énergie, comme faisant partie des activités économiques normales et encouragées qu'elles desservent et faisant aussi partie du développement social et de la protection de l'environnement de Communautés comme la sienne, et non comme une menace à la suffisance énergétique de notre société.

La Corporation prévoit examiner d'urgence (*en tenant compte des conditions météorologiques et routières*) **d'ici le vendredi 20 mars 2026**, en son Conseil d'administration une résolution pour éventuellement demander à intervenir auprès de la Régie de l'énergie au présent dossier. Une réunion n'avait pu être tenue plus tôt.

La *Corporation de développement Waswanipi (CDW) / Waswanipi Development Corporation (WDC)* prie donc respectueusement la Régie de l'énergie de lui accorder une extension de délai pour le dépôt éventuel d'une telle demande d'intervention au présent dossier **d'ici le vendredi 20 mars 2026 à 16h00**.

Espérant le tout à votre entière satisfaction, nous vous prions, Chère Consœur, de recevoir l'expression de notre plus haute considération.



Dominique Neuman, LL.B.

Procureur de la *Corporation de développement Waswanipi (CDW)*

c.c. La demanderesse et les intervenants, par le *Système de dépôt électronique* de la Régie (SDÉ).

p.j.



**WASWANIFI DEVELOPMENT  
CORPORATION**

**CORPORATION DE  
DÉVELOPPEMENT WASWANIFI**

**3, RTE 113  
CP. P.O. BOX 450  
WASWANIFI (QUÉBEC)  
JOY 3C0**

**TEL : (819) 753-2388  
EMAIL : [PRESIDENT@WDHC.CA](mailto:PRESIDENT@WDHC.CA)**

Waswanipi, March 17, 2026

The Régie de l'énergie du Québec  
500, boulevard René-Lévesque West  
5<sup>th</sup> floor, Office no. 5.100  
Montréal (Québec)  
H2Z 1W7

Re : File no. R-4333-2026 of the Régie de l'énergie du Québec.  
Hydro-Québec (Distribution) - Tariffs for data centers.  
Request for a delay to file a Motion to intervene by the Corporation de développement de  
Waswanipi (CDW) / Waswanipi Development Corporation (WDC).

Dear sir or Madam,

I am the President of the Corporation de développement de Waswanipi (CDW) / Waswanipi Development Corporation (WDC), a Corporation entirely owned by the Cree First Nation of Waswanipi.

I ask the Régie to be kind enough to provide us an extension of delay until Friday March 20, 2026 at 16h00 to our Corporation so that it may examine the possibility of filing a Motion to intervene in File no. R-4333-2026 of the Régie (*Hydro-Québec (Distribution) - Tariffs for data centers*).

This matter is on the agenda of our Board meeting that we are trying to urgently convene prior to that date, taking into account the expected road and weather conditions. It was not possible to call for an earlier meeting.

This matter is of great interest to our Corporation and to the Cree First Nation of Waswanipi.

The Corporation is presently operating a edge data center in the community, which it plans to expand, a matter which is the subject of current active negotiations with partners, both governmental and private. The expanded edge data center would provide computing services not only to the First Nation but also for the mining sites in the area, for the purpose of their administrative and mining activities, which would include the management of environmental risks such as the prevention of water and ground spills (*spills that would severely affect our community and our land as well as neighbouring communities and lands*). **Our edge data center would act as a redundancy decentralized data center for these companies, duplicating computing services that are and would continue to be also provided by the larger mega-data centers centralized in major cities such as Montréal.**

Our data center presently recovers heat from the machines, which is used to heat a building. If the center is expanded, it will also expand its heat recovery for the purpose of serving other buildings and activities in the community, including a future greenhouse that would be extremely helpful to provide



fresh and unexpensive food to our population, a matter which is an important concern to us. Our project is widely accepted by our community and will also provide jobs and several additional economic benefits.

There is a deep concern that the high increase in Tariffs for data centers, presently submitted by Hydro-Québec to the Régie, could jeopardize our project. We believe that smaller decentralized edge data centers such as our project (*acting as redundancy to larger mega-data centers, and also recovering heat for local use and providing environmental safety, local jobs and other economic benefits, and which is widely accepted by the community*) should be encouraged by the Régie and benefit from lower Tariffs than the ones that would be applicable to larger mega-data centers. Such smaller decentralized edge data centers should be viewed as part of the normal, necessary and encouraged economy, social development and environmental protection of communities such as ours, not as a threat to the energy sufficiency of our society.

I consequently ask the Régie to be kind enough to provide an extension of delay until **Friday March 20, 2026 16h00** so that our Corporation, through its Board, may examine the possibility of filing such a Motion to intervene in File no. R-4333-2026 of the Régie (Hydro-Québec (Distribution) - Tariffs for data centers). We have asked M<sup>e</sup> Dominique Neuman, Attorney, to file the present Request for an extension of delay.

Yours very truly,

Marcel Happyjack  
President  
Corporation de développement de Waswanipi (CDW) /  
Waswanipi Development Corporation (WDC)